Vincent

Manley

Mifflin

Mitchell

McGuire

Wilson (Etobicoke Centre)

Affaires courantes

nous sommes heureux qu'ils soient maintenant au courant de cette question.

M. de Cotret propose que le projet de loi soit lu pour la première fois et que l'impression en soit ordonnée.

La présidente suppléante (Mme Champagne): Plaît-il à la Chambre d'adopter la motion?

Des voix: D'accord.

Des voix: Non.

La présidente suppléante (Mme Champagne): Que tous ceux qui sont en faveur de la motion veuillent bien dire oui.

Des voix: Oui.

La présidente suppléante (Mme Champagne): Que tous ceux qui sont contre veuillent bien dire non.

Des voix: Non.

La présidente suppléante (Mme Champagne): À mon avis, les oui l'emportent.

Et plus de cinq députés s'étant levés:

M. Hawkes: Madame la Présidente, puisque quelques députés ont demandé le vote, je propose qu'on passe directement au vote sans faire sonner le timbre pour que les députés puissent se rendre à leurs séances de comité et que la Chambre étudie la motion proposée en cette journée de l'opposition.

La présidente suppléante (Mme Champagne): La Chambre a entendu la proposition du député. Y-a-t-il consentement unanime pour qu'on ne fasse pas sonner le timbre?

Des voix: D'accord.

(La motion, mise aux voix, est adoptée.)

(Vote No 136)

POUR

Députés

Anderson Andre Atkinson Beatty Belsher Bernier Bertrand Bjornson Blackburn (Jonquière) Blais Blenkarn Bosley Bouchard (Roberval) Bouchard (Lac-Saint-Jean) Bourgault Boyer Brightwell Browes Cadieux Cardiff Casey Chadwick Champagne (Champlain) Chartrand Clark (Brandon-Souris) Clifford Collins Cook Corbeil Corbett Couture Crosby (Halifax Ouest) Darling

DeBlois de Cotret Desjardins Domm Duplessis Epp Ferland Fretz Gibeau Gray (Bonaventure - Îles-de-la-Madeleine) Greene Grey (Beaver River) Guilbault Gustafson Harvey (Chicoutimi) Hawkes Hicks Hockin Hogue Holtmann Hughes James Johnson Kempling Kilgour (Edmonton Southeast) Koury Landry Langlois Larrivée Layton Leblanc (Longueuil) Littlechild Lewis Loiselle Lopez MacDougall (Timiskaming) Malone Martin (Lincoln) Marin Mayer McDermid McDougall (St. Paul's) Merrithew Monteith Moore Nicholson Nowlan Oherle O'Kurley Plourde Porter Pronovost Redway Ricard Richardson Roy-Arcelin Scott (Victoria-Haliburton) Schneider Shields Siddon Sobeski Soetens Sparrov Stevenson Tardif Thacker Thompson Thorkelson Tremblay (Québec-Est) Tremblay (Lotbinière) Turner (Halton-Peel) Valcourt Van de Walle Venne

CONTRE

White

Worthy-125

Députés

Marleau

Milliken

Murphy

McLaughlin

(Saskatoon—Clark's Crossing)	Baker
Bélair	Bellemare
Benjamin	Black
Blackburn (Brant)	Blondin
Boudria	Butland
Caccia	Callbeck
Campbell (South West Nova)	Catterall
Clancy	Comuzzi
de Jong	Dionne
Duhamel	Fisher
Flis	Fulton
Gaffney	Gagliano
Gardiner	Gauthier
Gray (Windsor Ouest)	Harb
Harvard	Harvey (Edmonton East)
Неар	Hopkins
Hovdebo	Jordan
Karpoff	Karygiannis
Keyes	Kilger (Stormont-Dundas)
Kristiansen	Laporte
LeBlanc (Cape Breton Highlands-Canso)	Lee
MacAulay	MacDonald (Dartmouth)
MacLaren	MacLellan
MacWilliam	Maheu

Wilson (Swift Current-Maple Creek-Assiniboia)